

## Niederschrift

Gremium	Sitzung - Juhi/021(IV)/06			
	Wochentag, Datum	Ort	Beginn	Ende
<b>Jugendhilfeausschuss</b>	Donnerstag, <b>20.04.2006</b>	Mittelstraße 13/14 KJFE "Werder"	16:00Uhr	19:30Uhr

### Tagesordnung:

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit,  
Bestätigung der Tagesordnung
- 2 aktuelle Sprechstunde
- 2.1 Rundgang/Besichtigung der KJFE "Werder"
- 3 Genehmigung der Niederschrift
- 3.1 Bericht aus dem Stadtrat, Bericht aus den Ausschüssen
- 3.2 Beschlusskontrolle
- 4 Beschlussvorlagen
- 4.1 Rahmenkonzept zur Integrationspolitik der Landeshauptstadt  
Magdeburg DS0013/06
- 4.2 Eckwertebeschluss für den Haushalt 2007 DS0129/06
- 5 Anträge
- 5.1 Anträge aus dem Unterausschuss Jugendhilfeplanung
- 5.2 Prävention gegen Kindesmisshandlung A0023/06
- 5.2.1 Stellungnahme zum Antrag A0023/06 - Prävention gegen  
Kindesmisshandlung S0032/06
- 6 Informationen
- 6.1 Arbeitsstand KGm -Sanierung von Kitas-
- 6.2 DS0464/05/34 - Antrag der CDU (Beschluss-Nr. 783-Z001(IV)05 I0028/06  
Sanierung von Kita's und Schulen über das Programm "Städteumbau  
Ost"
- 6.3 Berufliche Frühorientierung an Schulen - A0073/05; I0035/06  
Ergänzungsantrag A0174/05
- 6.4 Geschäftsbericht des Dezernates für Soziales, Jugend und I0081/06  
Gesundheit 2005
- 6.5 Jahresbericht des Behindertenbeauftragten für das Jahr 2005 I0073/06
- 6.6 Arbeitsgruppen und Initiativfonds Gemeinwesenarbeit in der I0089/06  
Landeshauptstadt Magdeburg - 2005
- 6.7 Die Entwicklung von Qualitätsmanagement (QM) im Jugendamt I0092/06
- 6.8 Prämierung des Projektideenwettbewerb Jugendhilfe & Schule
- 7 Verschiedenes

## Öffentliche Sitzung

### 1. Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit, Bestätigung der Tagesordnung

---

- Herr Schwenke eröffnet die Jugendhilfeausschusssitzung;
- die Sitzung ist ordnungsgemäß einberufen worden;
- die Sitzung ist mit **10** Jugendhilfeausschussmitgliedern beschlussfähig;

#### Absprachen zur Tagesordnung

- Herr Schwenke fragt nach Ergänzungen oder Änderungen zur Tagesordnung;
- DS0129/06 wurde per E-Mail nachgeschickt;
- Herr Schwenke schlägt vor, DS0129/06 im TOP 4.2 zu behandeln und begründet die heutige Notwendigkeit;
- TOP 6.5 und TOP 6.8 werden vorgezogen;
- die veränderte Tagesordnung wird mit dem **Abstimmergebnis 9/0/1** angenommen;

### 2. aktuelle Sprechstunde

---

- Herr Schwenke eröffnet die aktuelle Sprechstunde;
- Herr Bache meldet sich zu Wort und stellt die Problematik der Träger der integrativen Kindertageseinrichtungen vor;
- die Träger stellen ein Positionspapier zusammen, welches dem Juhi vorgestellt wird;

#### 2.1. Rundgang/Besichtigung der KJFE "Werder"

---

- der Juhi macht einen Rundgang/Besichtigung der Einrichtung;
- Herr Georgie, ehemaliger Leiter der KJFE, macht Ausführungen zum Sanierungsbedarf der KJFE;
- der Juhi stellt einen erheblichen Sanierungsbedarf fest;
- nach dem Rundgang 11 Juhi-Mitglieder

### 3. Genehmigung der Niederschrift

---

- es liegen keine Veränderungen oder Ergänzungen vor;
- die Niederschrift wird mit **Abstimmergebnis 10/0/1** angenommen;

### 3.1. Bericht aus dem Stadtrat, Bericht aus den Ausschüssen

---

- Herr Schwenke berichtet aus den letzten 2 Sitzungen des Stadtrates;
- einige Anträge wurden in den Jugendhilfeausschuss verwiesen;
- Herr Schwenke informiert über die letzten drei Sitzungen des UA JHP, Niederschrift vom 08.03.2006 liegt vor
- nächste Sitzungen des UA: 08.05.2006 um 11:30 Uhr  
15.05.2006 um 11:00 Uhr

### 3.2. Beschlusskontrolle

---

- es liegen keine offenen Beschlüsse vor;

### 6.5. Jahresbericht des Behindertenbeauftragten für das Jahr 2005

---

I0073/06

- TOP 6.5 wird vorgezogen;
- der Jahresbericht liegt allen Mitgliedern vor;
- Herr Pischner stellt den Bericht vor;
- er geht speziell auf Besonderheiten der Kinder und Jugendlichen ein;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die I0073/06 zur Kenntnis;

### 6.8. Prämierung des Projektideenwettbewerb Jugendhilfe & Schule

---

- TOP 6.8 wird vorgezogen;
- Herr Förster gibt einen Rückblick zum Projektwettbewerb;
- er stellt die drei Gewinner des Wettbewerbes mit einer kurzen Konzepteinschätzung vor;
  1. "Den Übergang von der Schule in den Beruf optimieren" Träger: „Internationale Bund für Sozialarbeit e. V.“ Schule: Förderschule "Gebrüder Grimm"
  2. „Berufsorientierung in den 7. Klassen“ Träger: „CVJM Magdeburg e. V.“ Schule: Sekundarschule "Friedrich Naumann"
  3. "freiwillig engagierte SchülerInnen - freSch" Träger: „Freiwilligenagentur Magdeburg e. V.“ Schulen: IGS "Willy Brandt" und Sekundarschule "Erst Wille"
- die Träger teilen sich das Preisgeld von 10.000,- EUR und der Gewinner erhält zusätzlich eine Prämie von 1.000,- EUR.;
- mit den Trägern wurden Leistungsvereinbarungen erarbeitet, die in der heutigen Sitzung übergeben werden;
- der Jugendhilfeausschuss beglückwünscht die Träger
- in absehbarer Zeit folgt diesbezüglich eine Pressekonferenz

## 4. Beschlussvorlagen

4.1. Rahmenkonzept zur Integrationspolitik der Landeshauptstadt MD DS0013/06

- die Drucksache liegt den Mitgliedern vor, das Rahmenkonzept wurde den Mitgliedern per Mail verschickt;
- Frau Rohden und Herr Villard, Amt 50, stellen das Integrationskonzept mit einer Power-Point-Präsentation unter folgenden Schwerpunkten vor:
  1. Worauf stützen sich die Aussagen und Empfehlungen der Konzeption?
  2. Besonderheiten der Zuwanderung in Ostdeutschland
  3. Zwei Gründe für eine aktive städtische Integrationspolitik
  4. Leitbild der Magdeburger Integrationspolitik
  5. Warum bedarf die Integrationspolitik einer strategischen Steuerung?
- es liegen zwei Änderungsanträge zur Drucksache als Tischvorlage vor ;
- Frau Beier und Herr Sprengkamp/Herr Krull bringen die Änderungsanträge einzeln ein;
- es folgt eine Diskussion zum Rahmenkonzept sowie zu den Anträgen;
- der Jugendhilfeausschuss lobt das vorliegende Rahmenkonzept
- Herr Schwenke stellt die Änderungsanträge einzeln zur Abstimmung:

1. Antrag - Herr Sprengkamp/Herr Krull

Auf Seite 9 im Ziel: Förderung der sozialen Betreuung für Migrantinnen und Migranten, wird der zweite Anstrich wie folgt ergänzt:

Die Stadt Magdeburg unterstützt in Verbindung mit der Freiwilligenagentur ferner Privatpersonen, die als kommunale „Lotsen“ das Integrationsprogramm begleiten und Migrantinnen und Migranten insbesondere beim Kontakt mit der Verwaltung behilflich sind.

**Beschlusnummer Juh1 121-21(IV)06**  
**Abstimmergebnis 12/0/0**

2. Antrag – Frau Beier

Der Jugendhilfeausschuss möge beschließen, dass die im Rahmenkonzept zur Integrationspolitik der Landeshauptstadt Magdeburg, zu beschließenden Rahmenziele und Handlungssätze aufgrund der besonderen Situation von Kindern und Jugendlichen – insbesondere von Mädchen und Jungen mit Migrationshintergrund – mit alters- und geschlechtsspezifischen Handlungsstrategien zu untersetzen sind.

**Beschlusnummer Juh1 122-21(IV)06**  
**Abstimmergebnis 2/4/6 abgelehnt**

- Herr Schwenke stellt die Drucksache zur Abstimmung:

Der Stadtrat beschließt:

1. das Leitbild der Magdeburger Integrationspolitik
2. die Rahmenziele und Handlungsansätze
3. der Oberbürgermeister wird beauftragt, die Fortschreibung des Integrationskonzeptes zu veranlassen und die erforderlichen organisatorischen Voraussetzungen zu schaffen.

**Beschlusnummer Juh1 123-21(IV)06**  
**Abstimmergebnis 12/0/0**

#### 4.2. Eckwertebeschluss für den Haushalt 2007 DS0129/06

---

- die Drucksache wurde den Mitgliedern per E-Mail nachgeschickt;
- Herr Schwenke gibt bekannt, dass den UA-Mitgliedern in der letzten Sitzung eine Übersicht vor lag, - *Gegenüberstellung Vermögenshaushalt 2000 bis 2006, Gesamthaushalt Stadt – zum Amt 51*;
- anhand der Gegenüberstellung wurde festgestellt, dass das Verhältnis des Vermögenshaushaltes der Stadt und Jugendamt seit 2001 enorm gesunken ist;
- der UA spricht sich für ein zwischen 5 % und 10%-iges Verhältnis, Vermögenshaushalt Stadt und Jugendamt aus;
- der UA schlägt vor, diesbezüglich einen Antrag, Änderungsantrag zur DS0129/06 - Eckwertebeschluss für den Haushalt 2007 an den FG-Ausschuss und den Stadtrat zu stellen.

Der Jugendhilfeausschuss beauftragt den UA JHP den Antrag in seiner nächsten Sitzung am 08.05.2006 für den FG-Ausschuss am 10.05.2006 vorzubereiten.

**einstimmig angenommen**

- der Jugendhilfeausschuss nimmt die DS0129/06 zur Kenntnis;

#### 5. Anträge

##### 5.1. Anträge aus dem Unterausschuss Jugendhilfeplanung

---

- es liegen keine Anträge aus dem Unterausschuss vor;

##### 5.2. Prävention gegen Kindesmisshandlung A0023/06

##### 5.2.1. Stellungnahme zum Antrag A0023/06 - Prävention gegen Kindesmisshandlung S0032/06

---

- Antrag und Stellungnahme liegen den Mitgliedern vor;
- Herr Förster und Frau Bröcker bringen die Stellungnahme ein;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die Stellungnahme zur Kenntnis
- Herr Schwenke stellt den Antrag zur Abstimmung:

Der Oberbürgermeister wird gebeten, zu prüfen, inwiefern eine Erstvorstellung von Neugeborenen beim Amtsarzt/niedergelassenen Arzt /oder bei benannten sachkundigen Personen (z. B. Hebammen) auf kommunaler Ebene zur Pflicht gemacht.

**Beschlusnummer Juhi 124-21(IV)06  
Abstimmergebnis 12/0/0**

- trotz umfangreicher Stellungnahme erfolgt durch die Zustimmung des Antrages ein erneuter Prüfauftrag;

## 6. Informationen

## 6.1. Arbeitsstand KGm -Sanierung von Kitas-

- den Mitgliedern liegen drei Schreiben, schriftlicher Arbeitsstand vom Kommunalen Gebäudemanagement, vor:
  - o Finanzierungsplan für Sanierungen in Kindertageseinrichtungen
  - o Förderprogramm Stadtumbau Ost „Programmjahr 2007“
  - o Arbeitsstand – Umsetzung „Sonderprogramm zur Sanierung von Kitas für die Jahre 2004 bis 2007“
- Frau Hentrich, KGm, stellt die Übersichten vor;
- die Mitglieder nehmen den Arbeitsstand zur Kenntnis;

6.2. DS0464/05/34 - Antrag der CDU (Beschluss-Nr. 783-Z001(IV)05 I0028/06  
 Sanierung von Kita's und Schulen über das Programm "Städteumbau Ost"

- die Information liegt allen Mitgliedern vor;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die I0028/06 zur Kenntnis;

6.3. Berufliche Frühorientierung an Schulen - A0073/05; I0035/06  
 Ergänzungsantrag A0174/05

- die Information liegt allen Mitgliedern vor;
- Herr Radecke stellt die Information vor;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die I0035/06 zur Kenntnis;

6.4. Geschäftsbericht des Dezernates für Soziales, Jugend und I0081/06  
 Gesundheit 2005

- die Information liegt allen Mitgliedern vor;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die I0081/06 zur Kenntnis;

6.6. Arbeitsgruppen und Initiativfonds Gemeinwesenarbeit in der I0089/06  
 Landeshauptstadt Magdeburg - 2005

- die Information liegt allen Mitgliedern vor;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die I0089/06 zur Kenntnis;

- die Information liegt allen Mitgliedern vor;
- als Tischvorlage liegt den Mitgliedern ein Antrag von Frau Beier zur Erweiterung Operativer Ziele – Leitlinienentwicklung zur geschlechtsorientierten Mädchen und Jugendarbeit vor;
- Frau Pawletko und Frau Podei stellen die Entwicklung von Qualitätsmanagement mit einer Power-Point-Präsentation vor;
- nach umfangreichen Ausführungen zieht Frau Beier den Antrag zurück;
- der Jugendhilfeausschuss nimmt die I0092/06 zur Kenntnis;

## 7. Verschiedenes

---

### ① Terminänderung Juhi-Sitzung

Die Termine der Juhi-Sitzungen im Oktober und November werden durch Terminänderung des Stadtrates jeweils eine Woche vorgezogen.

<u>alt</u>	12.10.2006	<b><u>Juhi-Sitzung neu</u></b>	<b>05.10.2006</b>
	09.11.2006		<b>02.11.2006</b>

- ② Frau Bork fragt erneut nach dem Stand bzw. Konzeptvorschlag zur Problemlösung GS Hopfengarten;  
Sie verweist auf einen Termin am 27.04.2006 um 16:00 Uhr in der GS Hopfengarten – es wäre wünschenswert, wenn ein Vertreter des Jugendamtes vor Ort sein könnte
- ③ Frau Beier informiert über den Fachtag –Mädchenbilder heute und ihre Bedeutung für die Mädchenarbeit- am 10. Mai 2006.  
Die Einladung wird mit den Unterlagen der nächsten Juhi-Sitzung verschickt.
- ④ Herr Müller gibt bekannt, dass der Sozialreport im Internet nur über Umwege zu finden ist.
- ⑤ Herr Sprengkamp fragt nach den heutigen Presseartikel –kirchlicher Träger in Kritik bei zu später Lohnzahlung in Kitas-  
Herr Förster gibt einen kurzen Sachstand.
- ⑥ Am 14. Mai ist Familientag im Rathaus

*Die Niederschrift erhält ihre endgültige Fassung mit Bestätigung in der darauffolgenden Sitzung.*

*Wigbert Schwenke  
Stellv. Vorsitzender*

*Iris Kiuntke  
Schriftführerin*